

 **WARNING**

**HAZARDOUS VOLTAGE!**  
DISCONNECT ALL ELECTRIC POWER  
INCLUDING REMOTE DISCONNECTS  
AND FOLLOW LOCK OUT AND TAG  
PROCEDURES BEFORE SERVICING.  
INSURE THAT ALL MOTOR  
CAPACITORS HAVE DISCHARGED  
STORED VOLTAGE. UNITS WITH  
VARIABLE SPEED DRIVE, REFER  
TO DRIVE INSTRUCTIONS FOR  
CAPACITOR DISCHARGE.

FAILURE TO DO THE ABOVE  
BEFORE SERVICING COULD RESULT  
IN DEATH OR SERIOUS INJURY.

 **AVERTISSEMENT**

**TENSION DANGEREUSE!**

COUPER TOUTES LES TENSIONS ET  
OUVRIR LES SECTIONNEURS A DISTANCE.  
PUIS SUIVRE LES PROCÉDURES DE  
VERROUILLAGE ET DES ÉTIQUETTES AVANT  
TOUTE INTERVENTION. VÉRIFIER QUE TOUTS  
LES CONDENSATEURS DES MOTEURS SONT  
DÉCHARGÉS. DANS LE CAS D'UNITÉS  
COMPORTANT DES ENTRAÎNEMENTS A  
VITESSE VARIABLE, SE REPORTER AUX  
INSTRUCTIONS DE L'ENTRAÎNEMENT POUR  
DÉCHARGER LES CONDENSATEURS.

NE PAS RESPECTER CES MESURES DE  
PRÉCAUTION PEUT ENTRAÎNER DES  
BLESSURES GRAVES POUVANT ÊTRE  
MORTELLLES.

 **ADVERTENCIA**

**¡VOLTAJE PELIGROSO!**  
DESCONECTE TODA LA ENERGÍA ELÉCTRICA.  
INCLUSO LAS DESCONEXIONES REMOTAS Y  
SIGA LOS PROCEDIMIENTOS DE CIERRE Y  
ETIQUETADO ANTES DE PROCEDER AL  
SERVICIO. ASEGÚRESE DE QUE TODOS  
LOS CAPACITORES DEL MOTOR HAYAN  
DESCARGADO EL VOLTAJE ALMACENADO.  
PARA LAS UNIDADES CON EJE DE  
DIRECCIÓN DE VELOCIDAD VARIABLE,  
CONSULTE LAS INSTRUCCIONES PARA LA  
DESCARGA DEL CONDENSADOR.

EL NO REALIZAR LO ANTERIORMENTE  
INDICADO, PODRÍA OCASIONAR LA MUERTE  
O SERIAS LESIONES PERSONALES.

NOTES:

- 1 WIRING SHOWN IS FOR 230V. FOR 208V MOVE ALL WIRES FROM 230V TERMINAL TO 208V TERMINAL.
- 2 FUSES FUS, FUG, FU30, RELAY XFR AND ASSOCIATED WIRES ARE USED WITH OPTIONAL POWERED EXHAUST ONLY.
- 3 WIRES 400A (RD) AND 401A (BL) ARE CONNECTED TO FACTORY SUPPLIED DISCONNECT SWITCH.
- 4 WIRE THE COMMUNICATION WIRES FROM BMS TO TC1/CI1/BC1 TO BOTTOM OF CONTROL BOX. SEE TC1/CI1/BC1 LITERATURE FOR SWITCH SETTINGS.

11 FIELD INSTALLED BACNET TERMINATOR JUMPER IS REQUIRED FOR TERMINATION AT EACH END OF THE WIRED BACNET COMMUNICATIONS LINK.

12 Wires from thermostat or w.c.i.

11 X 17 METAL PLATE

TRANF

FILE NUMBER:  
2313-0620

2313-0741

|        |     |
|--------|-----|
| SHEET: | REV |
| 1 OF 1 | A   |

VOYAGER 3

CONTROL BOX CONNECTION PRINT

40 TON 208V-230V  
SINGLE ZONE VARIABLE AIR VOLUME  
54KW ELECTRIC HEAT

## CAUTION

USE COPPER CONDUCTORS ONLY!

UNIT TERMINALS ARE NOT DESIGNED FOR USE WITH OTHER TYPES OF CONDUCTORS.

FAILURE TO DO SO MAY CAUSE DAMAGE TO THE EQUIPMENT.

## PRECAUCIÓN

N'UTILISER QUE DES CONDUCTEURS EN CUIVRE!

LES BORNES DE L'UNITÉ NE SONT PAS CONÇUES  
POUR RECEVOIR D'AUTRES TYPES DE CONDUCTEURS.

L'UTILISATION DE TOUT AUTRE COND  
ENDOMMAGER L'ÉQUIPEMENT.

## ATTENTION

¡UTILICE ÚNICAMENTE CONDUCTORES DE COBRE!

LAS TERMINALES DE LA UNIDAD NO ESTÁN DISEÑADAS PARA ACEPTAR OTROS TIPOS DE CONDUCTORES.

SI NO LO HACE, PUEDE OCASIONAR DAÑO AL EQUIPO.

